
NYTT OM RUNER

Meldingsblad om runeforskning



Nr. 16

2001 (publ. 2003)

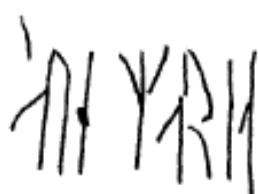
ISSN 0801-3756

PUSSINNSKRIFTER I EIDFJORD GAMLE KIRKE

Allerede i 1986 meldte Johannes Sivesind til Runearkivet at det fantes runeinnskrifter ved søndre inngang til den gamle steinkirken i Eidfjord, Hordaland. Høsten 2000 fikk Jonas Nordby anledning til å undersøke innskriftene. Det er i alt fem runeinnskrifter risset i pussen inne i portalen på utsiden av og til høyre for døren. Foruten runeinnskriftene er det en mengde tegninger og skriblerier på veggen, blant annet flere latinske minuskelinnskrifter (f.eks. *Omnibus est nomen ...* flere steder).

A363

Innskriften står 156 cm opp fra nåværende bakkenivå og 60 cm til høyre for dørkarmen. Runene er ca. 12–13 mm høye. I overkant foran første rune er et tilfeldig riss og de to siste runene er noe skadet av sprekker, men det er ingen tvil om lesningen: *āue māria*, *Ave Maria*.



A364

Innskriften står nedenfor og til venstre for A363, 150 cm fra bakken og 10 cm til høyre for dørkarmen. Den består av to ca. 5 cm høye tegn. Det første er muligens en dobbeltsidig *p* der venstre bue er svakt risset og bare så vidt kan skimtes. Innskriften kan translittereres *pø*, noe som muligens kunne være en forkortelse av et personnavn som begynner på *Þór*-. (Jf. N597 Myklebostad.)



A365

Innskriften utgjøres av kun ett ca. 27 mm høyt tegn. Dette står rett nedenfor *Ave Maria*-innskriften, 146 cm over bakken og 59 cm til høyre for dørkarmen. Tegnet leses som binderunen *ap*, med en kraftig tverrstrekk på staven, i overkant av *p*-buen, som muligens er ment å gjøre staven til et kors. Tegnet gir ingen umiddelbar mening, men lignende binderuner med kors øverst finnes som personlige monogrammer på seglmerker fra 1300-tallet. (Jf. f.eks. *Norske sigiller fra middelalderen* nr. 267 og 437.)



A366

Innskriften står 130 cm opp fra bakken og 84 cm til høyre for dørkarmen. Runene er 20–24 mm høye. Innskriften translittereres *þōreṛ*. De to r-runene er av den såkalte grønlandske typen, der øvre bue ikke går inn til staven i nederkant. Den siste av disse er skadet av andre ristninger i overkant. Innskriften må forstås som mansnavnet *Þórir*.



A367

Ved gjennomgang av fotografier tatt av innskriftene ovenfor ble det etter autopsi-undersøkelsen oppdaget enda en runeinnskrift. Omlag 4 cm til høyre for A366 står en innskrift bestående av omlag syv tegn. Den er delvis overskrevet av en lengre innskrift med latinske bokstaver og bokstavliggende tegn. Runene er skadet og vanskelig å få noe sikkert ut av, men de registreres likevel her som sannsynlig runeinnskrift.

